

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 31 (1977)

**Heft:** 1: Ralph Erskine : zur Situation des Architekten = La situation de l'architecte = The situation of the architect

**Rubrik:** Wettbewerbe

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Aus unserem Fabrikationsprogramm

HZ Konstruktionen sind für Metallbaufirmen in Lizenz erhältlich

## Brandschutz-Türabschlüsse

unter Verwendung  
von speziell für  
uns gefertigten

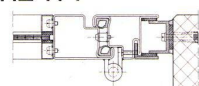
**forster**

Profilstahlrohren.

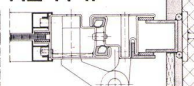
## Modell HZ-R



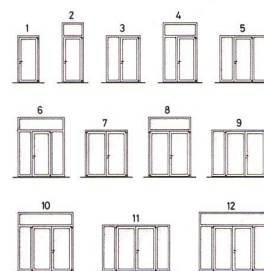
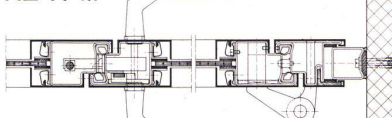
## HZ-R-I



## HZ-R-II



## HZ-R-III



Metallbau  
HZ Konstruktionen  
Profilpresswerk

Gegründet  
1877

# hädlich ag

8047 Zürich  
Freilagerstrasse 29  
Telefon 01-52 12 52

## Neue Wettbewerbe

### Braun-Preis 1977

Der Braun-Preis für junge Industriedesigner und -techniker wird im Herbst 1977 zum fünften Male vergeben. Der Einsendeschluß für diesen internationalen Wettbewerb, für den die Braun AG als Förderpreis insgesamt DM 35 000.— ausgesetzt hat, ist am 15. Juli 1977. Informationen und Anmeldung: Braun Aktiengesellschaft, Am Schanzenfeld, D-6242 Kronberg (Taunus).

### Glaubenberg: Truppenlager

Die Direktion der eidgenössischen Bauten in Bern veranstaltet im Auftrag des Eidgenössischen Militärdepartements einen Projektwettbewerb für das im Raume Glaubenberg OW zu erstellende Bataillonstruppenlager. Teilnahmeberechtigt sind alle Fachleute schweizerischer Nationalität, die in den Kantonen Obwalden oder Nidwalden mindestens seit dem 1. Januar 1975 ständigen Wohn-

oder Geschäftssitz haben. Fachpreisrichter sind Professor J. W. Huber, Direktor der eidgenössischen Bauten, Bern, E. Häberli, Bern, H. Schaerer, Bern, A. Liesch, Chur, H. Gübelin, Luzern, A. Steiner, Steffisburg, D. M. Widmer, Luzern. Ersatzfachpreisrichter ist W. Truttmann, Kantonsbaumeister, Sarnen. Die Preissumme für sechs oder sieben Preise beträgt Franken 44 000.—. Für Ankäufe stehen zusätzlich Fr. 5000.— zur Verfügung.

Die Unterlagen können bei der Direktion der eidgenössischen Bauten, Baukreisdirektion III, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, bestellt werden. Der Bestellung ist die Postquittung über eine Hinterlage von Fr. 400.— auf Postscheckkonto 30-520 der Direktion der eidgenössischen Bauten beizulegen. Auf der Rückseite des Postgirozettels sind die Nummer 5.513.314.001/3 sowie der Vermerk «Wettbewerb Glaubenberg, Truppenlager» anzubringen. Begehung des Grundstückes ist jederzeit möglich. Abgabe der Entwürfe bis 7. März, der Modelle bis 21. März 1977.

## Liste der Photographen

Photograph  
Gordon Clark  
Peter Collymore  
Ueli Schäfer  
Christian Schlumpf  
Archiv Ralph Erskine

Für  
Byker  
Sandviken  
Drottningholm, Sandviken,  
Hammarby  
Byker, Sandviken, Tibro

sicher  
bauen  
sicher  
abdichten

**Sarnafil®**

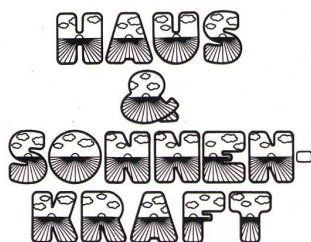
Abdichtungssysteme  
für Hoch- und Tiefbau

**Sarna Kunststoff AG**

CH-6060 Sarnen Postfach 12  
Telefon 041 66 23 33

SWISSBAU 77 BASEL  
27.1.-1.2.77  
Halle 24 Stand 241

P.R. Sebady, dipl. Architekt



Wissensgrundlage für Solar-Bautechnik  
Geschichte—Technik—Wirtschaftspolitik

## 3. Auflage

Grossformat 21 x 26 cm, laminiert,  
118 Seiten, mit vielen Zeichnungen,  
Fotos, Tabellen. Preis Sfr./DM 39.70

## 6 Radio- und Fernsehstationen

118 Zeitschriften aus 5 Ländern sprachen davon:

## Ein Standardwerk der Sonnenenergienutzung (3. Aufl.)

### Aus dem Inhalt:

Meteorologische Grundlagen mit Tabellen und Grafiken-Sammlung / Die Geschichte der Sonnenenergieforschung / Wirtschaftspolitische Aspekte der Solar-Bautechnik / Die Solar-Heizungs- und Kühlungssysteme / Die Wasser-, Stein- und latente Wärmespeicherung / Die Konzeptions- und Berechnungsgrundlagen des Solar-Hauses / Projektbeschreibungen aus sechs Ländern / Die Solar-Städteplanung.

### Aus der Kritik:

- «Ihre Studie interessiert mich sehr.» (Bundesrat W. Ritschard, Energieminister der Schweiz, Bern)
- «Ihr Buch wird wesentlich dazu beitragen, die Diskrepanz zwischen Wissenschaftern der Meteorologie und Physik und Baufachleuten zu verringern.» (C. Weisser, Direktor der Schweizer Baudokumentation, Blauen)
- «Das erste Fachbuch, in welchem das Problem der Sonnenenergienutzung aus der Sicht des Baufachmanns betrachtet wird.» (Haus und Grund, Köln)
- «Das schön und übersichtlich gestaltete Buch ist mit seinen allgemeinen und technischen Informationen eine interessante Arbeitsunterlage für Architekten und Heizungsfachleute, aber auch für jeden, der sich für zukunftsweisende Architektur und Heizung interessiert.» (IB-Nachrichten des österr. Inst. für Bauforschung, Wien)

**Helion-Verlag, Postfach 718, CH-8022 Zürich**



## Wettbewerbsausstellung

**Provisorisches Rahmenprogramm und Ausstellungszeitung zur Projektausstellung «Künstlerische Gestaltung» ETH Hönggerberg vom 31. Januar bis 20. Februar 1977 in der roten Fabrik, Seestraße 395, 8038 Zürich-Wollishofen. Geöffnet täglich 10 bis 22 Uhr.**

Das außerordentliche Wettbewerbsergebnis – Künstler reichten 250 Arbeiten ein – führte dazu, die Projektausstellung umfassend, länger und ergänzt durch ein Rahmenprogramm und eine zwanzigseitige Ausstellungszeitung zum Thema «Kunst am Bau» durchzuführen.

Das von SWB, der GSMBA sowie der eidgenössischen Baudirektion und dem Amt für Kultur gestaltete Rahmenprogramm umfaßt: täglich Führungen durch Architekten, Kritiker und Künstler (Montag bis Freitag, 20 Uhr, Samstag und Sonntag, 17 und 20 Uhr); Führun-

gen «Kunst am Bau» in der Stadt Zürich (samstags); Ergänzungsausstellungen zum Thema «Kunst am Bau»; Tonbildschau an einem Beispiel im Kanton Aargau; täglich Filmprogramm über Kunst, Künstler und Architektur (Montag bis Freitag, 19 bis 21 Uhr, Samstag und Sonntag, 16, 19 und 21 Uhr); Vorträge und Podiumsgespräche mit Fachleuten, Kunstmuseumsdirektoren, historischer Rückblick und Aktuelles zum Thema «Kunst am Bau» usw.; Besichtigung der Universität Konstanz, der Hochschule St. Gallen usw.;

Beat Brechbühl, «Dichter und Architektur/Kunst».

Eine Ausstellungszeitung zuhänden von Besuchern, Schulen, Interessierten (Auflage 5000 bis 8000 Stück, Kosten Fr. 10 000.– bis 15 000.–) wird zu Fr. 2.– herausgegeben; Inhalt: Zum Gebäude (Pläne, Architektenbericht usw.); Wettbewerbsbestimmungen, Jurybericht, Ergebnis, viele Aufnahmen; SIA- und GSMBA-Bestimmungen; «Kunst am Bau» aus der Sicht von Behördenmitgliedern, Architekten, Künstlern, Kritikern; Historisches und Aktuelles; Gönnerfirmenseite usw.

## Wettbewerbe (ohne Verantwortung der Redaktion)

Ablieferungstermin	Objekt	PW: Projektwettbewerb IW: Ideenwettbewerb	Ausschreibende Behörde	Teilnahmeberechtigt	Siehe Heft
11. Februar 1977	IW: Dorfzentrum Bolligen, Bern		Viertelsgemeinde Bolligen	sind Fachleute mit Geschäfts- oder Wohnsitz in der Einwohnergemeinde Bolligen seit dem 1. Januar 1975. Zusätzlich werden 10 auswärtige Fachleute zur Teilnahme eingeladen.	September 1976
18. März 1977	Oberstufen- und Primarschulanlage in der Schützenmatt in Solothurn		Einwohnergemeinde der Stadt Solothurn	sind alle Architekten, die mindestens seit dem 1. Januar 1974 in den Bezirken Solothurn, Lebern, Bucheggberg oder Kriegstetten Wohn- oder Geschäftssitz haben. Unselbständige Architekten, die die obigen Bestimmungen erfüllen, sind teilnahmeberechtigt, wenn ihr Arbeitgeber am Wettbewerb nicht teilnimmt und sein schriftliches Einverständnis vorliegt.	November 1976
11. März 1977	Primarschule Mauren FL (PW)		Gemeinde Mauren FL	sind alle Fachleute mit liechtensteinischer Staatsbürgerschaft beziehungsweise Niederlassungsbewilligung in Liechtenstein mindestens seit dem 1. Januar 1976.	
21. März 1977	Truppenlager auf dem Glaubenberg PW		Direktion der eidgenössischen Bauten in Bern	sind alle Fachleute schweizerischer Nationalität, die in den Kantonen Obwalden oder Nidwalden mindestens seit dem 1. Januar 1975 ständigen Wohn- oder Geschäftssitz haben.	Januar 1977
15. April 1977	Projektwettbewerb: Dorfkernplanung Obergösgen SO		Obergösgen SO	sind alle Fachleute, die mindestens seit dem 1. Januar 1976 im Kanton Solothurn wohnen, den Geschäftssitz haben oder verbürgert sind.	Dezember 1976
Einschreibetermin 19. April 1977 Ablieferungstermin 20. Januar 1978	Nationale Bibliothek (Pahlavi-Nationalbibliothek)		Iranische Regierung	Alle registrierten Architekten; alle Architekten, die in ihrem eigenen Land berechtigt sind, den Beruf der Architekten auszuüben, oder Teams, die von einem solchen Architekten angeführt werden.	Januar 1977
7. Mai 1977	PW: Verwaltungsgebäude der Graubündner Kantonalbank		Graubündner Kantonalbank	sind alle im Kanton Graubünden seit dem 1. Januar 1974 niedergelassenen Architekten, die ein Hochschuldiplom besitzen, oder dem SIA bzw. dem BSA angehören, oder im schweizerischen Berufsregister der Architekten eingetragen sind.	Dezember 1976